

Ifram nobhasie Lahataala 12:1-9

12

¹ Nokowambamo Ompu ne Ifram ambano, "Kalamo maighoo ne liwumu, runsadamo bhasitiehimu. Runsamo dua lambuno amamu ini maka kala we liwu so netusughooku.

² Ihintu ini arumabuko omembali [amano] bansano liwu bhalano.

Abarakatiko bhe amekabhala neamu otipandehaogħoo,
bhe omembalighoo kabarakati so mie sigaahano.

³ Laha-lahae so barakatiko, abarakatida dua,
tamaka laha-lahae so bhatatalahaangko,
abhatatalahaanda dua.

Namangka ne hintu, sabħara bansano liwu we
dhunia ini daegħawa kabarakati."

⁴ Dadihanomo Ifram nokalamo noangkafi wambano Ompu ne anoa. Lot, fokoanauno, nopo-
owamo dua bhe anoa. Wakutuuno noere norunsa

kotano Haran maitu,
omuruno Ifram fitu
fulu lima tagħumo.

⁵ Ifram noowa Sarai,
mieno lambuno, Lot
fokoanauno, bhari-
bharihae kanaandoo



nefoghonundo bhe dua ghatahindo neghawando te Haran, maka doere dakumala we witen Kanaan.

Dorato we Kanaan,⁶ Ibram nokala kansuru noliughi wite anagha sampe norato ne mahono liwuno Sikhem, ne pughuno sau bhalano we More. Wakutuu anagha witen Kanaan maitu naandoomo mieno Kanaan melateghie.⁷ Pasino Ompunofotiwora wutono ne Ibram maka nokowamba, "Wite aini amaandae so sampuhamu." Kansuru Ibram netapi kontu mbali medhano kaefoampeha ne Ompu, rampano padamo nofoomba wutono ne anoa.

⁸ Nomaighoo ne itu nokalamo tora noghulu te kokabha-kabhawohano te matagholeono Betel. Ne itu nefoerehimo tenda kaelatehando, liwuno Betel we kansoopa, liwuno Ai we matagholeo. Pasino netapi tora kontu ne itu mbali medhano kaefoampeha ne Ompu, maka nosambahea nosambil neano Ompu.⁹ Lapasi peda anagha Ibram nopansurumo tora kakaalano bhe

miina

natumete

kaelatehano.

Noghulu we

salatano

witeno

Kanaan

nekonando

Negep.



Ifram we Mesir

12:10-20

¹⁰ Wakutuu nonaandoo kagharo we witeno Kanaan, Ifram nokala we Mesir maka nelate ne itu peda mie mengkaratono, rampano nodeero sepalicha kagharo maitu. ¹¹ Nomaho kaawu damesua we witeno Mesir, nobisaramo Ifram ne Sarai, mieno lambuno amban, "Ingka apandehaane ihintu ini o robhine mokesano sepalicha. ¹² Ane damorako miendo Mesir, dapogaumo ihintu ini mieno lambuku. Tantumo damekamate kanau, tamaka ihintu pae damafaangko. ¹³ Dadihanomo naetaa obisara putae ihintu finirobhineku, koana damongko kanau, bhe naetaaghoo podiundo ne inodi rampano ihintu."

¹⁴ Rato dopesua we Mesir, garaa miendo Mesir dowora daano robhine maitu nokesa sepalicha.

¹⁵ Doworae kaawu sarahino Firaun dopudhi-pudhiemo ne wiseno Firaun, sampe robhine nagha doalae maka doowa te kamali. ¹⁶ Firaun netaa sepalicha podiuno ne Ifram rampano Sarai, sampe nowaane o membe, o dhumba, o sapi, o keledai moghane, keledai robhine, ghata moghane, ghata robhine bhe unta.

¹⁷ Tamaka Ompu nefosampu saki modaino ne Firaun bhe ne kosibhari-bharihando mieno kamali, rampano noala Sarai, mieno lambuno Ifram.

¹⁸ Dadihanomo Firaun nobhasimo Ifram bhe nokowamba amban, "Oafahi kanau garaa ini? Noafa garaa miina omorato kanaughoo anoa ini mieno lambumu? ¹⁹ Noafa garaa oforato kanaughoo anoa ini finirobhinem, sampe aalae mbali mieno lambuku?

Aitu, alamo maka kala!" ²⁰ Pasino Firaun notudumo seemie rudua so damatoghoo Iram bhe mieno lambuno damolimbada damaighoo we witeno Mesir, poowa-owa dua bhe kosibhari-bharihae kanaandoono.

Iram bhe Lot dopogaati 13:1-18

13

¹ Iram norunsa witeno Mesir maka nokala we witeno Negep, noowa dua mieno lambuno bhe kosibhari-bharihae kanaandoono. Lot nopoowa dua bhe anoa.

² Iram ini norangkaeamo sepaliha, nobhari kadadi kapiarano, nobhari dua bulawa bhe salakano. ³ Nokala kansuru bhe miina natumete kaelatehano, norunsa witeno Negep ampa norato tora we Betel, we kaefoerehano tendano anagha ini, ne gholotano Betel bhe Ai. ⁴ Ne itumo dua kaerabuha medhano kaefoampeha anagha ini. Pasino Iram nosambahea nosambili neano Ompu.

⁵ Lot, poowano bhe Iram ini, nobhari dua membeno, dhumbano, sapino bhe tendano. ⁶ Tamaka wite karatohando nagha miina namataa kalalesano, 「pae nakumapoa so nefumaando kadadindo」. Arataa ferebuahando nobhari sepaliha, sampe pae naembali dasimela-melateha ne itu.



⁷ Dadihanomo nenturu dopogira-gira dhumaganino kadadihino Ibram bhe dhumaganino kadadihino Lot. (Wakutuu anagha wite amaitu kaelatehandomo dua mieno Kanaan bhe mieno Feris.) ⁸ Nobisaramo Ibram ne Lot ambano, "Intaidi ini dosibhasitie. Ingka pae naetaa ane dapogira, pedamo dua dhagano kadadihiku bhe dhagano kadadihimu pae naembali dapogira-gira. ⁹ Ingka kosewitehae ini nentaa-ntaa so ihintu, dadihanomo netaamo dapogaati kaelateha. Tamepilighoomu wutomu: ane ihintu oghumulu we kema, inodi amesuana; ane ihintu oghumulu we suana, inodi amekema."

¹⁰ Lot nofolilimo matano, garaa noworamo kosilabhangahae laano Yordan nobhari oeno, ampa we liwuno Zoar. Witeno pasae kaendeano Ompu, pasae dua witeno Mesir. (Wakutuuno anagha Ompu miinaho namohansuru kotano Sodom bhe kotano Gomora.)^a

¹¹ Dadihanomo Lot nopili kosilabhangahae laano Yordan maitu, maka norope matagholeo. Notanda ne nagha Lot bhe Ibram dopogaatimo kaelatehando. ¹² Ibram sadaa-daa nelate we witeno Kanaan, tamaka Lot nelate ne gholotano kota we labhangano Yordan, nopasa tendano ne mahono



^aNolapasi kadhadhia aini kotano Sodom bhe Gomora nofohansurue Ompu (mebaso bab 19).

kotano Sodom.¹³ Miendo Sodom nagha keseno mie modai; dokodhosa sepaliha ne Ompu.

¹⁴ Nokundo kaawu Lot, nokowambamo Ompu ne Ibram ambano, "Soba folili matamu ne kaeere-erehamu itu maka ghondo we matagholeo, we kansoopa, we kabelatu bhe we salata.¹⁵ Kosewitehae neworamini amaangkoe so ihintu bhe so sampahamu ampa surue dhamani.¹⁶ Amekabhari-bhari sampahamu nameda harabuno wite. Ingka harabuno wite pae natifeapia, pedamo dua aitu sampahamu pae natifeapia.¹⁷ Aitu, eremo maka kala paliki kawantano bhe kahewano wite aini, rampano amaangkoe so ihintu."

¹⁸ Pada kaawu anagha Ibram nofogampimo tora tendano maka nelate ne mahono pughuno sau bhalano we Mamre, ne mahono Hebron. Ne itumo dua netapi kontu mbali medha kaefoampeha ne Ompu.

Ibram nofosalamatni Lot

14:1-16

14 ¹ Wakutuu anagha naandoo omputo dopopaa kabharindo. Neando Amrafel, omutonono Sinear, Ariokh omutonono Elasar, Kedorlaomer omutonono Elam bhe Tideal omutonono Goyim. ² Andoa ini dopoparesa, kaewando omuto dodidima kabharindo. Neando Bera, omutonono Sodom, Birsa omutonono Gomora, Syinab omutonono Adma, Syemeber omutonono Zeboim bhe omutonono Bela (dokonae dua Zoar). ³ Omputo

didimano ini dofoseise wutondo maka dofoghonu tantarando we labhangano Sidim, nekonando Tehi Kakara [ampa aitu].

⁴Ompulu raa taghumo andoa ini doturu ne parintano Kedorlaomer, tamaka rato taghu kaompulu tolu taguhano doewamo. ⁵Ne taghu kaompulu fato taguhano nomaimo omputo Kedorlaomer poowa bhe omputo bhaino totoluno dopoparesa. Dotalo mieno Refaim we liwuno Asterot-Karnaim, dotalo mieno Zusim we liwuno Ham, bhe miendo Enim we Syawe-Kiryataim. ⁶Dotalo dua mieno Hori te kabhawono Seir ampa El-Paran ne wiwino kapadantanga bhalano. ⁷Lapasi anagha dosulimo ampa we En-Mispat (dokonae dua Kades), maka dotalo koseghoerahae mieno Amalek bhe mieno Amori melateno we Hazezon-Tamar.

⁸Pada kaawu anagha oputono Sodom, Gomora, Adma, Zeboim bhe Bela (dokonae dua Zoar) doforompumo tantarando we labhangano Sidim, ⁹maka dopoparesa doewangi Kedorlaomer, oputono Elam, Tideal oputono Goyim, Amrafel oputono Sinear, bhe Ariokh oputono Elasar. Dadihanomo welo poparesaha nagha sewalano omputo popaano, sewalano tora omputo didimano.

¹⁰Labhangano Sidim nagha nophonogho sumuno minatere. Wakutuuno oputono Sodom bhe oputono Gomora nagha dofilei, tantarando sigaa dondawu welo sumuno minatere maitu. Mie sigaahano naandoo dumadino dofilei te kokabhawohano. ¹¹Omputo popaano fotalono nagha dopadae

dorampasi bhari-bharihae kanaandoono mieno Sodom bhe Gomora bhe bhari-bharihae ghoti nefumaa, maka dosuli we liwundo. ¹² Lot, fokoanauno Ibram, dokalaane dua dopadae bhe ferebuahano, rampano Lot maitu nelate we Sodom.

¹³ Garaa seemie lumapano nomai we Ibram, mieno Ibrani maitu, maka noforatoane o hae kumadhadhiano. Ibram naandoo nelate we mahono pughuno sau bhalano, ferebuahano Mamre, mieno Amori. Mamre nagha dosikakuta bhe Eskol bhe Aner, keseno sabhangkahino Ibram welo popariseha.

¹⁴ Sanofetingke fokoanauno nagha dotahae bhe dokalaanemo, Ibram kansuru noforompu mie mandehino poparesano lumenteno welo kaelatehano, dotolu moghono ompulu oalu kabharindo. Pasino dokalamo dohamba kaewando ampa te liwuno Dan. ¹⁵ Norondo kaawu gholeo Ibram nodawu-dawu ntobu mieno, maka dokalahi kaewando nagha sampe dotaloda. Pasino dohambadamo ampa te Hoba, kabelatuno kotano Damsyik. ¹⁶ Bhari-bharie ferebuaha karampasindo kaewando nopolie tora Ibram, nofosalamati dua Lot fokoanauno bhe kanaandoono, o robhinehi bhe mie sigaahano.

Ibram nobarakatie Melkisedek

14:17-24

¹⁷ Nosuli kaawu Ibram nomaighoo notalo omputo Kedorlaomer bhe omputo bhaihino nagha,

nosumpuiemo omputono Sodom we labhangano Syawe, dokonae dua Labhangano Omputo.

¹⁸ Norato dua Melkisedek, omputono Salem;^b neowa roti bhe oeno angguru so Ibram. Anoa ini seemie imamu meompuno ne Lahataala Foliuno Kalangke. ¹⁹ Pasino nobarakatimo Ibram amban,

"Sio-siomo Ibram nabarakatie Lahataala Foliuno Kalangke, mokonaandoono lani bhe dhunia.

²⁰ Notipudhi Lahataala Foliuno Kalangke; Anoamo maangko kafotalo ne kaewamu!"



Pada anagha Ibram
nodawu-dawumo
kanaandoo
neghawano welo
poparesaha nagha
nofeompulu
dawue. Pasino
sedawu nowaane
so Melkisedek.

²¹ Nopogaumo omputono Sodom ne Ibram amban, "Fosuli kanau kaawu mieku itu, ferebuaha sigaahano alamo so wutomu." ²² Tamaka Ibram nobhaloe amban, "Paise! Afemata ne Lahataala Foliuno Kalangke mokonaandoono lani bhe dhunia, ²³ pae aeala o hae-haea maighoo ne kanaandoomu itu, mahingga nasebhotu kambari bhahi naseronda kakoolino kalapiti, pae sepalika aeala. Koana obisara

^b Salem, nea ngkodauno Yerusalem.

mada kaawu, 'Inodimo mekarangkaeano Ibram.'
²⁴ Dadihanomo pae sepalihia akoniala so wutoku, wasimbali tolaomo nefumaando ana moghanehi mangkafi kanau. Ampamo kaawu bhaiku kumalano poparesano bhe inodi, Aner, Eskol bhe Mamre ini, runsaghoomo daeala dawundo seemi-seemie."

Lahataala nopolhandi ne Ibram 15:1-21

15 ¹ Pada anagha nomai pogau Ompu ne Ibram ne seise powora. Ambano Ompu, "Ibram, koe motehia! Inodi ini so bentengiko. Nabhalia sepalihia tambo so neghawamu." ² Nobhalo Ibram ambano, "Omaa kanau hae bhara, Waompu Lahataala? Ingka pae bhe so kakoanahihakua welo dadihaku. So kohakughoono kanaandooku tantumo Eliezer, mieno Damsyik." ³ Ambano tora Ibram, "Ingka miina omaa kanau sampauba, sampe so kohakuane kanaandooku ini seemie ghata we lambuku." ⁴ Garaa nomaimo tora wambano Ompu ne anoa peda aini, "Suano mie aini so kohakughoono kanaandoomu, tamaka anamu wutomu so kahakuane."

⁵ Pada aitu Ompu noatomo Ibram we simbalino tendano bhe nokowamba ambano, "Soba ghondo te lani bhe feapi kolipopono,



bahai omondoie omeapi kabharindo!" Ambano tora, "Namedamo anagha so kabharino sampuhamu."

⁶Ifram nopersasaea ne Ompu maka notarimae Ompu peda mie banara rampano kaparasaeano nagha.

⁷Nokowambamo tora Ompu ne Ifram ambano, "Inodimo ini Ompu molimbako maighoo te liwuno Ur we ghoerano miendo Kasdim, so amaangkoghoo wite aini mbali ferebuahamu." ⁸Ambano Ifram, "Waompu Lahataala, nameda hamai amandehaane bhara o wite aini somo ferebuahaku?" ⁹Nokowambamo tora Ompu ne anoa ambano, "[Daerabu podhandiha.] Soba meala kanau sapi robhine naseghulu, membe robhine naseghulu bhe dhumba moghane naseghulu dua, keseno tolu taguhuhano omurundo. Meala kanau dua burukou naseghulu bhe anano fetegho naseghulu."

¹⁰Dadihanomo Ifram noalaanemo bhari-bharihae kadadi nagha, maka noweta-wetae. Kawetano nagha

nopowise-wiseane talatalano; tamaka o manumanu miina napowetaanea.^c ¹¹Ihino kadadi anagha nopeeghie manumanu momaano bhangke, tamaka Ifram nobhoraida.

¹²Nasumoo kaawu gholeo Ifram nolodomo. Kalodononotii sepalihia. Garaa nokaolumie kadoloma

^cPedamo anagha kaneando dhamani wawono wakutuuno derabu podhandiha bhe dofemataane.

mposo timotehino.¹³ Nokowambamo Ompu ne Ibram ambano, "Pandehao mpuu-mpuu pogauku ini: namada kaawu sampuhamu daembali mie mengkaratono we koliwuno. Andoa damoghatada bhe damodee-deeda nafato moghono taghu kaomponano.¹⁴ Tamaka bansa so moghatada, ahumukumuda dua. Mada anagha sampuhamu dalumimba damaighoo we liwu anagha bhe nabhari sepaliha daeowa kanaandoo.¹⁵ Tamaka ihintu naewanta omurumu, maka omate osumuli ne awahimu welo katoropono lalo bhe dakumoburuko.¹⁶ Narumato sampuhamu fato tapihano maka dasumuli ne ini. Pae narumato wakutuu aitu, paeho deki ahumukumuda mieno Amori [melateno we wite ini], rampano miinaho namataa kabhieno dhosando."

¹⁷ Nosoo kaawu gholeo, nororondomo. Garaa tanotiworamo kaenteihano ifi koghumbono bhe kaghula rumendeno, noangka ne gholotano koraawetahae ihino kadadi aniini.



¹⁸ Ne gholeomo anagha Ompu nerabu podhandiha bhe Ibram. Ambano, "Wite aini amaandae so sampuhamu, notanda we laano Mesir ampa we laa bhalano, nekonando laano Efrat.¹⁹ Wite anagha nopesua kaelatehando mieno Keni, mieno Kenas, mieno Kadmon,²⁰ mieno Het, mieno Feris, mieno

Refaim, ²¹ mieno Amori, mieno Kanaan, mieno Girgisi bhe mieno Yebus."

**Hajar, ghatano Sarai, nokoanaghoomo
Ismail
16:1-16**

16 ¹ Sarai, mieno lambuno Ibram, miinaho dua nakoanaa. Anoa bhe ghatano seemie robhine maighoono we Mesir, neano Hajar. ² Nobisaramo Sarai ne Ibram amban, "Ingka Ompu miina nahumunda kanau akoana. Dadihanomo molodo bhe ghataku maitu, bhahi kaawu naepooli kanau anahi." Ibram noangkafie nebisaraghoono Sarai maitu.^d ³ Dadihanomo Sarai, mieno lambuno Ibram, noalamo Hajar, ghata robhine mieno Mesir maitu, maka nowaane Ibram mbali robhineno. Wakutuu anagha Ibram ompulu taghumo nelate we witeno Kanaan. ⁴ Ibram nolodomo bhe Hajar pasino robhine maitu nokoniowo-owamo. Garaa nopandehao kaawu lalono anoa nokoniowo-owamo, Hajar napisakimo Sarai, kafeompuhano nagha. ⁵ Dadi nobisaramo Sarai ne Ibram amban, "Kasabhano namisiku ini dhorohano hintu! Ingka awaangko ghataku mbali omolodoghie, garaa sanopandehao lalono nokoniowo-owamo, napisaki kanaumo. Sio-siomo Ompu so bhitarano intaidi lahae humalano."

^d Aini seise kanea ne dhamani anagha. Ane Ibram namangkafi pogauwo Sara maitu, anahi so nefolenteno Hajar maitu, natilento anahi sumaha ferebuahano Sarai.

⁶ Ambano Ibram ne Sarai, "Ingka anoa itu o ghata welo kuasano limamu. Tarabumo so metaahano welo fekirimu." Dadi Sarai nofompina-mpinamo Hajar nagha, sampe nofileiane.

⁷ Garaa malaekatino Ompu nopoghawagħoo Hajar we mahono matano oe we kapadantanga. Matano oe nagha nelate we kaangkaha rumopehano we Sur. ⁸ Nokowamba malaekati nagha ambano, "Hajar, għatano Sarai, omaighoo ne hamai bhe okumala ne hamai?" Ambano Hajar, "Afileighoo Sarai kafeompuhaku." ⁹ Nokowambamo tora malaekatino Ompu ne Hajar ambano, "Sulimo ne kafeompuhamu nagha, bhe foturu wutomu ne anoa." ¹⁰ Ambano tora malaekatino Ompu nagha, "Sampuhamu amekabhari-bharida, sampe paemo natifeapi kabharindo.

¹¹ Nokowamba tora malaekati nagha,

"Ingka okoniowo-owamo maka okoanaghoo
seemie mogħane
neano anahi anagħa okumonae Ismail,^e
rampano Ompunofetingkemo kanarakaano
namisimu.

¹² Podiuno anahi mogħane anagħa nameda
keledai mogila,
namewangi kosibhari-bħahihae mie,
maka kosibhari-bħarhando damewangi anoa.
Naelate napokodohop i bhe bhasitieħino."

^e Ismail, maanano 'Lahatalaa nofetingke'.

¹³ Hajar nofeenamo we lalono, "Bhara nokotughu padamo awora Ompu ghumondofa kanau?" Dadihanomo Hajar nokona Ompu madano bisarano ne anoa "Ihintu Lahataala ghumondo kanau".

¹⁴ Katikonahanomo neano matano oe aniini Oeno Lahai Roi, [maanano, matano oeno Lahataala dumadino ghumondo kanau]. Matano oe anagha ne gholotano Kades bhe Bered.

¹⁵ Pada anagha Hajar nokoanaghoomo seemie moghane, maka Ibram nokona anano nefolenteno

Hajar so anoa nagha, Ismail.

¹⁶ Wakutuuno

Hajar nofolente Ismail, omuruno Ibram alu fulu nomo taghumo.



O kangkilo mbali katandaino podhandihano Lahataala bhe Ibram

17:1-27

¹ Wakutuuno Ibram nokoomuru-ghoomo siua fulu siua taghu, Ompu nofotworamo wutono ne Ibram, maka nokowamba, "Inodimo ini Lahataala Fofoliuno Kuasa. Angkafi parintaku, koe porabu pata

nepindaloku.² Inodi aefekatangka podhandiha bhe ihintu, maka amaangko sampuha nobhari sepalicha."³ Ibram nolongko bhe nosudhu, pasino Lahataala nokowamba tora ambanو, ⁴"Ane Inodi ini, pedamo aini podhandihaku bhe ihintu: ihintu ini omembali amando bansano liwu bhari. ⁵Dadihanomo neamu suanomo Ibram, tamaka neamu naembali Ibrahim,^f sabhabuno ihintu ini nefotantughookumo omembali amando bansano liwu bhari. ⁶Inodi amaangko okoana okoawa dabhari sepalicha sampe sampuhamu nagha daembali bansano liwu bhari. Sampuhamu nagha sigaa daembali dua omputo. ⁷Aefokonaandoo podhandihaku ini bhe ihintu bhe anamu bhe sampuhamu kotapi-tapino, naembali podhandiha sampe surue dhamani. Inodi ini aembali Ompumu bhe Ompundomo dua sampuhamu. ⁸O wite kabutuhamu peda mie rumato ini, amaangkoemo hintu bhe sampuhamu. Kosibharihae witeno Kanaan ini amaangkoemo mbali wite kanaandoohando surue dhamani, maka Inodi aembali Ompundo."

⁹Nokowambamo tora Lahataala ne Ibrahim, "Ane ihintu itu, tabea omintarakie mpuu-mpuu atorano podhandihaku ini, natumandamo ne wutomu ampa sampuhamu kotapi-tapino. ¹⁰Podhandihaku bhe hintu bhe sampuhamo, atorano so nefintarakiimu nameda aini: kosibhari-bharihando mie moghane tabea dangkumiloda. ¹¹Kulino fotuno kamoghanehando

^fTiburino welo wamba Ibrani "Abraham", maanano "amando bansano liwu bhari". Ibrahim nekonandomo dua Abraham.

tabea dadumodoe somo katandaino podhandihaku bhe ihintuumu.¹² Natumandamo aitu, o anahi moghane ane omurundo nokapo alu gholeo dangkumilodamo, naetaamo anahihimu wutomu bhe dua anano ghata lumenteno welo lambumu, naetaa ghata negholimu ne daga rumato pata tilentuno welo sampuhamu. Namedamo anagha ampa sampuhamu kotapi-tapino.¹³ Anahi moghane lumenteno welo lambumu bhe dua anahi moghane negholimu tabea dangkumiloda. Katandaino podhandihaku natiwora welo mbadhaamu somo podhandihanto surue dhamani.¹⁴ Ane mie moghane pata nengkilo, pata nedodo kulino kamoghanehando, daghumoroda maighoo welo umatiku, rampahano dokangkalahimo podhandihaku."

¹⁵ Pada anagha Lahataala nokowambamo tora ne Ibrahim ambano, "Sarai, mieno lambumu itu, koemo tora okumonae Sarai, tamaka konaemo Sara, namedamo anagha so neano.^g ¹⁶ Sara itu abarakatie, anoamo so mefolenteangko anahi moghane. Abarakatie sampe Sara maitu naembali inano bansano liwu bhari. Sampuhano nagha sigaa daembali dua omputo."¹⁷ Pasino Ibrahim nolongko bhe nosudhu, tamakanofutaa dua rampano nokoduku we lalono, "Ingka inodi ini omuruku moghono taghu. Nada hamai bhara naandoo dua akoana? Pedamo dua Sara,



^gMaana Sara omputo rimbi (mieno lambuno radha).

ingka omuruno siua fulu taghu. Nada hamai naefolente anahi?"

¹⁸ Nobisaramo Ibrahim ne Lahataala, "Sio-siomo Ismailmo ini so meghawano kabarakatimu welo dadino." ¹⁹ Tamaka ambano Lahataala, "Suano Ismail. Mieno lambumu Sara naefolenteangko semie anahi moghane, maka so neano okumonae Ishak. Podhandihaku ini afokonaandooe somo anoa bhe so sampuhano ampa surue dhamani. ²⁰ Ane Ismail maitu, ingka afetingkeemo kamesalomua, madaho abarakatie dua anoa, nakoana nakoawa sampe dabhari sepaliha. Anoa naembali amano kolaki daompulu rudua, maka naembali dua bansano liwu bhalano. ²¹ Tamaka podhandihaku ini, afokonaandooe so Ishak, anahi so nefolenteno Sara ne ihintu taghu te wise, nameda dua aini wakutuuno." ²² Pada nokowamba peda anagha ne Ibrahim, Lahataala noilamo norunsa Ibrahim.

²³ Ibrahim kansuru noala Ismail anano, kosibhari-bharihando ghatano lumenteno welo lambuno bhe ghata negholino, tangkanomo bhahi-bharihae moghane welo lambuno, maka gholeo anagha dua nongkilodamo noangkafi parintano Lahataala. ²⁴ Wakutuuno dongkiloe nagha, omuruno Ibrahim siua fulu siua taghu. ²⁵ Ismail, anano Ibrahim, nokoomurughoo ompulu tolu taghu wakutuuno dongkiloe. ²⁶ Dadihano ne gholeomo anagha Ibrahim bhe Ismail dongkiloda koruduahando. ²⁷ Kosibhari-bharihando moghane welo lambuno Ibrahim, naetaa lumenteno welo lambuno, naetaa ghata negholino ne daga, keseno dongkiloda, pedamo dua wutono.

**Lahataala nofendua dhandino ne
Ibrahim namaane semie anahi
moghane**
18:1-15

18

¹ Ompu nofoomba tora wutono ne Ibrahim ne mahono sau bhalano we Mamre. Wakantuuno anagha kaghindotuno gholeo, Ibrahim naandoo nengkongkora ne fointono tendano. ² Ibrahimnofowanu fotuno garaa noworamo mie dototolu naandoo deere-ere te wiseno. Kansuru nekatende maighoo ne fointono tendano maka nokala nopoghawaanda. Saratono nosudhumo ne wisendo sampe ne wite. ³ Nobisaramo amban, "O waompu, ane naandoo bhe kaasinto ne inodi, aesalo koe tatoliu kanau kaasi. ⁴ Ane naembali daeala kaetaamu oe nasendai so daewanuhighoo ghaghe maka damewuleemu kadeki ne kaoluno sau ini. ⁵ Ane naembali aeala kaetaamu ghoti nasendai so naetaahighoo tora namisintoomu maka damansuru. Ingka torato kanauumu, inodi ini ghatantoomu."

Ambado mie totoluno maitu, "Uumbe, netaa. Tarabumo peda atiu."

⁶ Ibrahim kadei-dei nosuli we tendano maka nobisara ne Sara amban, "Fekarimba meal kaeta tarigu metaahano nasekadu, sampurue, maka merabu kaeta roti!" ⁷ Pada anagha notendemo ne gulumano sapino, nepili seghulu anano sapi kampuro buku, maka nowaane semie ghatano moghane. Anoa kansuru nosumbelee maka nogae. ⁸ Lapasi anagha Ibrahim nealamo susu, tabhano susu mokonteno bhe

katahano ihino sapi aniini maka notaganaandae. Wakutuuno andoa dofumaa maitu, Ibrahim neere-ere ne mahondo, ne ghowano pughuno sau maitu.

⁹ Pasino dofeenaemo ambano, "Ne hamai garaa Sara, mieno lambumu?" Ambano Ibrahim, "Ingka welo tenda maitu." ¹⁰ Semie maighoono ne totoluno maitu nobisaramo ambano, "Taghu te wise asumuli amangka tora ne ini. Wakutuuno anagha Sara mieno lambumu, nakoanaghoomo semie moghane."



Garaa Sara
notingke-tingkeda ne
fointono tenda we
kundono mie amaitu.
¹¹ Ibrahim bhe Sara
ini dokamokulamo
sepalisha, pakade Sara
miinamo narumatoe

wula. ¹² Dadihanomo Sara tanofutaa bhe nokoduku we lalono ambano, "Parasili! Bharaa naandoo dua akonafusu? Ingka inodi ini aokelemo, moghaneku nokamokulamo dua."

¹³ Pasino Ompu nokowamba ne Ibrahim ambano, "Noafa garaa Saranofutaaghoo, bhe nokodukughoo we lalono, 'Nakotughu daano bhara akaona, ingka akamokulamo?' ¹⁴ Naandoo bhahi tapa nepoolino Ompu? Ne wakutuu pada nefotantu taghu te wise asumuli tora amai, maka Sara nakoanaghoomo semie moghane." ¹⁵ Tamaka Sara nogaga, ambano, "Miina amutaa ingka!" Kagagahano maitu rampano notehi.

Tamaka Ompu nokowamba, "Miina! Kotughu ofutaa daano."

**Kamesalono Ibrahim so kotano
Sodom
18:16-33**

¹⁶ Pada anagha mie amaitu dokalamo bhe noatoda Ibrahim. Garaa ne karatohando nagha, doghondo we panda dowuramo kotano Sodom. ¹⁷ Ompu nokodukumo we lalono, "Amebuniane bhara so nerabuku inia ne Ibrahim? ¹⁸ Ingka Ibrahim inia naembali bansano liwu bhalano bhe kokuasano. Ingka namangka ne anoa ini sabhara liwu te wawono dhunia ini daeghawa kabarakati. ¹⁹ Daanomo padamo apilie namenaghughoo anahihino bhe sampuhan damangkafi kapindaloku, maanano daerabu diu melaano bhe moadhilino. Ane damangkafi anagha, dhandiku ne Ibrahim ini amokapoane."

²⁰ Pada aitu nokowambamo Ompu ne Ibrahim, "Nobharimo mie moriano bhe dofeneimbusughoo Sodom bhe Gomora, rampano nodeero derabu dhosa. Afetingkeda maka ²¹ netaa asumampu amoghondoda bhahi nokotughu rabundo pedamo nemoriaghoondo mie. Gauku amandehaaneghoo."

²² Mie ruduano maitu dopansuru kala-kalando doghulu we Sodom, tamaka Ibrahim sadaa-daa neere-ere ne wiseno Ompu. ²³ Ibrahim nomahotimo Ompu maka nofeena, "Waompu, bhara mie banarano omobinasada dua dapoowa-owa bhe mie modai

[melateno we Sodom bhe Gomora] ? ²⁴Nada hamai bhara ane nanumaando nalima fulu mie banarano welo kota awatu? Bhara omobinasae dua kota awatu? Paise omamponida garaa rampano mie lima fuluno banarano nagha? ²⁵Koemo kaasi Waompu. Koe mepongko mie banarano napoowa-owa bhe mie modai. Sio-siomo koise Waompu! Ingka ane nada anagha, so neghawando mie banarano napototo bhe mie modai. Nada hamai garaa mintarano bhitara alamu bhalano ini pae naoadhili kabhotusino?"

²⁶Nokowambamo Ompu, "Ane aeghawa dalima fulu so banarano welo kotano Sodom, amamponida kosekotahae, rampano mie lima fuluno maitu."

²⁷Ambano Ibrahim, "Aesalo amponi Waompu, ingka padamo afekakadomo wutoku aesalo ne intaidi, mahingga inodi ini o ghabu bhe harabuno kaawu wite. ²⁸Nada hamai bhara ane mie banarano lima fuluno nagha naokae dadidima? Bhara omobinasada dua kosekotahae rampano nokaeghoo didimano maitu?" Ambano Ompu, "Kota anagha pae amobinasae ane aeghawa nafato fulu didima mie banarano."

²⁹Nobisaramo tora Ibrahim, "Nada hamai ane dafato fulu kaawu?" Ambano Ompu, "Pae amafahianda rampano mie fato fuluno nagha."

³⁰Nobisaramo tora Ibrahim, "Koe amaraki kanau kaasi Waompu, abisara tora. Nada hamai ane datolu fulu kaawu?"



Ambano Ompu, "Ane aeghawa datolu fulu, pae amafahianda." ³¹ Ambano tora Ibrahim, "Amponi kanau Waompu, taafekakadomo wutoku inia aesalo tora ne intaidi. Nada hamai ane daraa fulu kaawu?" Ambano Ompu, "Pae amobinasada rampano raa fuluno nagha." ³² Ambano tora Ibrahim, "Koe amaraki kanau kaasi Waompu, aesalo tana sepakunomo ini. Ane nanumandoo daompulu kaawu, bhara nada hamai?" Ambano Ompu, "Pae amobinasada rampano ompuluno nagha."

³³ Pada nokowamba peda anagha ne Ibrahim, Ompu nokalamo. Ibrahim nosulimo dua.

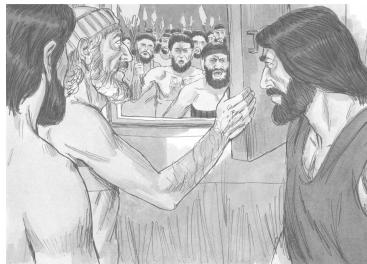
Kotano Sodom bhe Gomora dofobinasae, tamaka Lot nosalamati

19:1-29

19 ¹ Malaekati ruduano [mangkano we tendano Ibrahim aniiin] dorato we Sodom sanimaghuleomo. Lot naandoo nengkongkora ne fointo bhalano, fointono kapesuaha welo kotano Sodom. Sanoworada noeremo, maka nokala nosumpuida maka nosudhu ampa ne wite, ² bhe nobisara ambano, "Kolaki, naetaa damangka kadeki we lambu. Naembali daewanu ghaghe maka daolodoomo deki we lambu. Naewine rangkowine same-samentaeno maka damansuru." Tamaka ambado, "Koemo, runsaghoomo taolodoana ne tanalapano kota ini." ³ Lot nofosuru kamesalono sampe dohunda dua doangka we lambuno. Pasino

netaganaanda ghoti mombaka, nekantunuanda dua roti pata koragino maka dofumaa.

⁴ Miinaho daolodoa, garaa domaimo mieno kota, kosibhari-bharihae moghane, o kamokulahi bhe morangkuno dadi, tangkanomo miina nanumandooa



pata maino. Dosilibu-libuhamo lambuno Lot,
⁵ bhe dokei ambado, "Lot, ne hamaidamo mie mangkano we lambumu alo ini? Folimbada we simbali ini talumembidaghoo maka tamakeda."

⁶ Lot nolimbamo nophogawaanda; fointono lambuno noghontoe. ⁷ Pasino nobisaramo ambano, "Bhasitiehiku, koe porabuumu modaihano. ⁸ Ingka bhe anaku robhine dorudua, sanea kalambe, miinaho damedampahida moghane. Naetaa amolimbangkoomu kalambehiku nagha maka tarabuumu ampa so kapindaloomu. Ampamo kaawu mie rumatono ini ko afra-afraandaamua kaasi. Karatohando ini rampano dameolu we lambuku." ⁹ Tamaka ambado, "Gampi! Ihintu itu mie rumato dua, noafa ihintu omatoroghoo insaidi? Taerabu modaino ne hintu, nalumie mie ruduano itu!" Pada kaawu anagha dodhumpamo Lot maka dodhulu-dhulu te wise patudhuno datumumbuki fointono. ¹⁰ Tamaka mie ruduano nagha dofonsoro limando, dohela Lot welo lambu maka deghonto. ¹¹ Kosibhari-bharihando mie te wiseno fointo nagha,

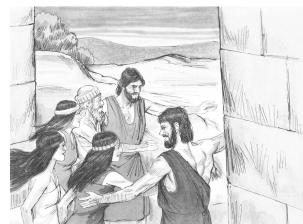
matando dofekarorondoe dofekasantilae, naetaa kamokulahi naetaa morangkuno dadi sampe tadowulemo doghondohi fointo, garaa miina daghumawae.

¹² Ambado mie ruduano nagha ne Lot, "Naandoo bhe bhasitiemu ne kota aini? Ane bhe ana ghampomu, anamu moghane, anamu robhine bhahi bhasitiehimu sigaahano, folimbada maighoo welo kota aini.

¹³ Rampahano kota aini tamobinasa. Nobharimo mie moriano bhe dofeneimbusughoo podiu modai mieno kota aini, sampe norato ne wiseno Ompu. Katitudua manimo tamobinasa." ¹⁴ Lot kansuru nolimba noforato anamoghane ruduano so gumaano bhe kalambeno maitu amban, "Fekrimba! Runsamo kota ini! Rampano kota ini namobinasaemo Ompu." Tamaka andoa ini soondo nekambage kaawu.

¹⁵ Norara kaawu kamentae, malaekati ruduano nagha dofosuru Lot nalumimba namekarimba. Ambado, "Eremo, owa mieno lambumu bhe kalambemu ruduano ini, koana obinasaamu opoowa-owaamu narumato kahukumuno kota aini."

¹⁶ Lot naandoo nobhara lalono, tamaka rampano rahamatino Ompu ne anoa, malaekati ruduano nagha dointaramo limano bhe limano mieno lambunu Lot bhe dua korudua-hando kalambeno maka doatoda we kondoghalano kota. ¹⁷ Dorato we kondoghalano kota,



nobisaramo semie malaekati ambano, "Fileiimu, fosalamati inawaamu! Koe doliiua we kundo, koe dua fetumpuumua we labhangano Yordan ini. Fileiimu te wawono kabhawo tatu koana obinasaamu."¹⁸ Ambano Lot, "Alee kolaki, koise kaasi nada anagha. ¹⁹ Apandehaane oghondofa kanau ghatamu ini. Nobhala mpuu kaasimu sampe ofosalamati inawaku. Tamaka kaasi, amilei te kabhawo tatu pae amondoie. Namisiku paeho arumatoa, o balaa nagha narumato kanaumo, ingka abinasamo dua. ²⁰ Wora itu, ne watu naandoo liwu morubu, ingka nomaho, naembali tarumatoe. Runschroomu amileimo ne watu nasumalamatighoo inawaku. Liwu awatu ingka norubu." ²¹ Ambano malaekati, "Uumbe barangka, amangkafie kamesalomu itu. Liwu nepuloghoomu nagha pae amobinasae. ²² Fekarimbamo, fileimo ne watu, rampano ane paeho orumato ne watu, paeho dua naembali aerabu hae-hae." Katikonahano liwu anagha Zoar rampano Lot nokonae liwu morubu.^h

²³ Sabheteno gholeo, Lot noratomo we Zoar nagha.

²⁴ Garaa Ompu nofosampumo ghuseno walera koifino te wawono kotano Sodom bhe Gomora, nomaighoo te lani, kafosampunomo Ompu. ²⁵ Pedamo anagha nofohansuru kota ruduano nagha, koselabhangahae bhe kosibhari-bharihae mie melateno ne watu bhe dua sabhara kantisa we wite - nowolo nohansuru. ²⁶ Tamaka mieno lambuno Lot nodoli we kundo, garaa tanembalimo katumbulao ghobia.

^h Maanano Zoar 'norubu'.

²⁷ Nomentae kaawu naandoo sanimowala, Ibrahim nokalamo ne kaeere-erehano bhe Ompu indewi.
²⁸ Pasino noghondo we panda wetano Sodom bhe Gomora bhe koselabhangahae, garaa noworamo ghumbo monino, tapedamo ghumbono konsuapa bhalano. ²⁹ Pedamo anagha Lahataalanofehulai kamesalono Ibrahim sampe nofosalamati Lot maighoo ne balaa wakutuuno nefobinasa kota we labhanga kaelatehano Lot.

Kamaighoohando miendo Moab bhe miendo Amon

19:30-38

³⁰ Lot notehi nelate we Zoar, sampe noowa bhe kalambeno ruduano maka dokala delate welo seghonu lia te kabhawo. ³¹ Sewakutuu anahi titiisano nobisaramo ne aino amban, "Amanto ini nokamokulamo. Ne kaelatehanto ini miina bhe moghane so molodono bhe intaidi, peda kaneando kosedhuniahae ini. ³² Naetaa damaane angguru amanto ini noforoghughoo ampa naolowu. Pada anagha dasimolodoha bhe anoa, dakosampuhaghoo dua maighoo ne amanto." ³³ Ne alo amaitu dua dofoforoghtiane angguru amando, maka nopesua isano nolodo bhe amano. Amando ini miina namandehao lalono wakutuuno anano nomai nopobhaiane sampe nowanu maka nokala.

³⁴ Nomentae kaawu nobisaramo isano ne aino amban, "Morondo padamo asikamolodoha bhe

amanto. Nasesendai itu damoforoghtiane tora angguru amanto maitu, maka omesua dua ihintu, molodo dua bhe anoa, dokosampuhaghoo dua maighoo ne amanto." ³⁵ Pedamo anagha norondo kaawu dofoforoghtianemo tora angguru amando, maka nopesua aino nolodo bhe amano. Amindo ini miina namandehao lalono wakutuuno anano nomai nopolbaiane sampe nowanu maka nokala. ³⁶ Koruduahando anano Lot ini dokoniowo-owamo maighoono ne amando wutondo. ³⁷ Titiisano nokoanaghoo semie moghane, nokonae Moab. Anoa ini awandomo miendo Moab sampe ampa aitu. ³⁸ Aino nokoanaghoo dua semie moghane, nokonae Ben-Ami. Anoa ini awandomo miendo Amon sampe ampa aitu.

Ibrahim bhe Abimeleh 20:1-18

20

¹ Ibrahim noeremo nomaighoo ne itu noghulu we witeno Negep, maka nelate ne gholotano Kades bhe Sur. Anoa ini nemballi mie rumato we liwuno Gerar. ² Ne itu Ibrahim neforato ne mie ane Sara maitu finirobbhineno. Dadihanomo ommputono Gerar koneaghoono Abimeleh, notudumo mie damalaane Sara. ³ Norondo gholeo, Lahataala nofotiomba wutono ne Abimeleh welo monifino bhe nokowamba, "Ihintu omatemo, rampano robhine nealamu itu bhemo moghaneno." ⁴ Tamaka Abimeleh miinaho nakumadampa Sara. Ambano Abimeleh, "Waompu, garaa

omekamate bansano liwu pata kokahalano? ⁵ Ingka mie amaitunoforato kanau ambano 'Anoa finirobhineku.' Robhine aini nobisara dua ambano 'Anoa finimoghaneku.' Dadihanomo nongkilo laloku bhe nonggela limaku welo porabuhaku ini." ⁶ Nokowambamo tora Lahataala welo monifino nagha ambano, "Ingka apandehaane nongkilo totono lalomu, dadi padamo adhaganiko koana okodhosa ne wiseku sampe miina amolalesako okumadampa robhine aitu. ⁷ Dadihanomo aitu fosulimo robhine maitu ne moghaneno. Moghaneno itu semie nabi, madaho nasumambaheaangko koana omate. Tamaka ane pae omosulie, tandaie inia, ihintu bhe kosibhari-bharihando mieno liwumu ini omateeemu!"

⁸ Nomentae kaawu naandoo sanimowala, Abimeleh nobhasimo kosibhari-bharihando mieno maka netula-tulaanda kumadhadhiano ne anoa. Andoa ini dotehi sepaliha. ⁹ Pada aitu Abimeleh nobhasimo Ibrahim maka nobisara ambano, "Omerabu kasami hae garaa? Akokahalaghoo hae bhara ne hintu, sampe omefomaighoo dhosa bhalano ne wutoku bhe ne sabhara mie ne liwuku ini? Sakotughuno nerabumu ne idi ini miina namantasia. ¹⁰ O hae bhara patudhumu omerabu peda aitu?" ¹¹ Ambano Ibrahim, "Welo fekiriku ne liwu aini miina bhe motehino ne Lahataala. So laloku mie mindalono mieno lambuku damekamate kanau. ¹² Salapasino aitu, nokotughu dua anoa ini finirobhineku daano, tasiamma, tamaka tapogaa ina, pasino nemballi mieno lambuku. ¹³ Wakutuuno notudu kanau Lahataala arumunsa liwuno amaku

alumili ne koliwuno, aforatomo mieno lambuku ini ambaku, 'Nada aini foomba kanau kataino lalomu ne idi: ne hamai liwu karatohanto, foratoda inodi ini finimoghanemu.'"

¹⁴ Pasino Abimeleh nealamo membe, o dhumba, o sapi, o ghata moghanehi bhe robhinehi maka nowaane Ibrahim. Sara, mieno lambuno Ibrahim, nofosulanemo dua. ¹⁵ Ambano Abimeleh ne Ibrahim, "Ghondo itu, witeku ini notilengka so hintu. Tamelatemo ampa kapindalomu." ¹⁶ Nobisaramo dua Abimeleh ne Sara ambano, "Finimoghanemu itu padamo awaane seriwu woka doi pera mbali kadapono kahala, dopandehaaneghoo mie bhari kotu-kotughu miina sepalihha okokahala hintu." ¹⁷ Pada anagha Ibrahim nosambaheamo ne Lahataala maka Lahataala nofekaghosa Abimeleh bhe mieno lambuno bhe ghatano robhinehi sampe nembali tora dokoana. ¹⁸ Kapedahanomo anagha rampano Lahataala padamo nofekaghafa kosibhari-bharihando robhine welo kamalino Abimeleh, sampe miinamo dakoanaa. Kaoghafahando rampahano kadhadhiano Sara, mieno lambuno Ibrahim maitu.

Kalentehano Ishak

21:1-7

21

¹ Pada anagha Ompu nofehulaimo Sara peda nekowambaghoono, bhe nofekakohula madano nedhandighoono.

² Sara nokoniowo-owamo maka



nokoanaghoo seemie
moghane so Ibrahim
welo kakamokulano.
Nokadhadhia ne
wakutuu peda adhono
nefotantuno Lahataala.

³ Ibrahim nokona anano niho nefolenteno Sara nagha Ishak.ⁱ ⁴ Nokapo alu gholeo omuruno Ishak, Ibrahim nongkiloemo noangkafi parintano Lahataala. ⁵ Nolente Ishak nagha, omuruno Ibrahim moghono taghumo.

⁶ Nobisaramo Sara amban, "Lahataala nerabu kanau kafutaahaku. Kosibhari-bharihando mie so metingkeno damutaa dapoowa-owa bhe inodi."
⁷ Ambano dua, "Indefie ini ingka miina sepalihha bhe bisarano ne Ibrahim putae inodi ini aefotiti dua anahi. Garaaitu mahingga mieno lambuku nokamokulamo sepalihha, aefolenteanemo dua seemie anahi moghane."

Ibrahim nogirati Hajar bhe Ismail

21:8-21

⁸ Ishak nohende kabhala, maka rato norunsa titi, Ibrahim nerabuanemo rame-rame bhalano. ⁹ Wakutuu anagha Sara nowora Ishak nopokalalambu bhe Ismail. Ismail ini anano Ibrahim bhe Hajar, robhine miendo Mesir maitu. ¹⁰ Nobisaramo Sara ne Ibrahim amban, "Giratidamo ghata robhine itu bhe anano. Rampano anahi ghata maitu pae naembali naeala dawu ne arataa

ⁱ Ma'anano nea Ishak 'nofutaa'.

karunsaghoomu so anaku Ishak." ¹¹ Ibrahim nosabha sepaliha lalononofetingke kamesalo anagha, rampano Ismail ingka anano dua. ¹² Tamaka Lahataala nokowamba ne Ibrahim ambano, "Koe nosabha lalomua rampano anamu bhe ghatamu itu. Taangkafimo bhari-bharie nepugaughoono Sara itu, sabhabuno so talentuno sampuhamu, o sampuhamaighoono ne Ishak. ¹³ Ampamo kaawu sampuhano ghatamu itua arumabue dua naembali bansano liwu, rampahano anoa itu ingka anamu dua."

¹⁴ Nomentae kaawu naandoo sanimowala, Ibrahim nealamo roti bhe oe selanggaraj so bhakundo maka nofosodae ne ghoweano Hajar. Pada anagha notududa dakumala bhe anano. Dadihanomo Hajar nokalamo, tanelili-lilimo we kapadantangano Bersyeba. ¹⁵ Nowolo kaawu oe selanggarano nagha, Hajar tanorunsamo anano we kaoluno karuku, ¹⁶ maka nokala nengkora nape moghono metere kakodohono. Welo fekirino lalono, "Koemo amoghondo-ghondo anaku ini namate." Hajar nengkongkora ne nagha maka noghae.

¹⁷ Lahataala nofetingke suarano Ismail, pasino malaekatino Lahataala nobhasimo Hajar nomaighoo te lani ambano, "Hajar, mosabhaghoo hae garaa? Koe motehia, Lahataala nofetingkeemo suarano anamu ne kaendondolehano. ¹⁸ Ere! Kalamo we anamu, fowanue, maka tonda-tondae, sabhabuno arumabue naembali bansano liwu bhari." ¹⁹ Pada anagha

^jSelanggara. Sakotughuno kaenteihano oe maitu nomaighoo ne kulino kadadi.

Lahataala nolengka matano Hajar sampe nowora seghonu sumu. Kansurunofokosinihi langgarano maka nofoforoghuti anano.

²⁰ Lahataala nopolbhaighoo Ismail. Anahi aitu nohende kabhala; kaelatehano we kapadantanga maka nemballi pande hulo. ²¹ Naandoo delate we kapadantangano Paran maitu, inano nofogaa Ismail bhe seemie robhine miendo Mesir.

Podhandihano Ibrahim bhe Abimeleh

21:22-34

²² Wakutuu anagha omputo Abimeleh bhe neangkando tantarano koneaghoono Pihol domaimo we Ibrahim. Nobisaramo Abimeleh ne Ibrahim amban, "Lahataala sadhia nopolhaiangko o hae-hae nerabumu. ²³ Dadihanomo, aitu femata ne inodi te wiseno Lahataala, paise omobhore-bhorehi kanau tawa anahiku, pedamo dua sampuhaku. Gauku kataano laloku ne hintu, namedamo dua kataano lalomu ne inodi bhe ne liwu kabutuhamu ini." ²⁴ Nobhalomo Ibrahim amban, "Afemata!" ²⁵ Tamaka pada anagha Ibrahim noforatoane kandidikino lalono, rampano naandoo seghonu sumu dorampasie mieno Abimeleh. ²⁶ Ambano Abimeleh, "Ee, ingka miina amandehaanea lahae bharaa merabuno peda anagha. Pakade ingka miina omorato kanaua, nihomo apandehaane aitu."

²⁷ Pada anagha Ibrahim nealamo gulumano dhumba, membe bhe sapino so Abimeleh maka

koroduahando derabu seise podhandiha. ²⁸Ibrahim negaati fitu ghulu anano dhumba robhine maighoo ne gulumano. ²⁹Nofeenamo Abimeleh ambano, "So hae anano dhumba fitu ghuluno kagaatimu itua?" ³⁰Nobhalomo Ibrahim ambano, "Tatarimamo kofitughuluhae anano dhumba ini maighoo ne limaku, [kabholosinomo sumu] somo katandaino kamangakuhamu potae sumu aini aselie inodi." ³¹Pedamo anagha wite aitu dokonae Bersyeba,^k rampahano ne ituhaemo kafematahando mie ruduano ini. ³²Pada dopodhandi we Bersyeba, Abimeleh bhe Pihol neangkando tantarano dosulimo we liwundo mieno Filistin. ³³Pada anagha Ibrahim netisa sau koneaghoono tamariska we Bersyeba nagha. Ne naghamo dua nosambil neano Ompu welo sambaheano, Lahataala kokuasano surue dhamani. ³⁴Nompona dua Ibrahim nobutu ne liwundo mieno Filistin.

**Lahataala nosoba kaparasaeano
Ibrahim
22:1-19**

22

¹ Nopada kaawu anagha Lahataala nosobamo Ibrahim. Nokowamba ne Ibrahim ambano, "Ibrahim!" Nobhalomo Ibrahim ambano, "Uumbe, Ompu!"

² Ambano Ompu, "Alamo Ishak, anamu kaenseemie nemasighoomu itu, maka owa te witeno Moria.

^k Ma'anano Bersyeba 'Sumu kafemataha' tawa 'Sumu fitu ghonuno'.

Amotusuangko seghonu kabhawo, maka ne itu sumbele kanau anamu mbali kafoampe netunu so Inodi." ³ Nomentae kaawu, naandoo sanimowala, Ibrahim nowanumo, nefekataahi kaengkoraha te towuno keledaino maka nobhasimo ghatano moghane dorudua bhe Ishak anano. Nebhobhogha dua sau so katikantunuhano kafoampe. Pada anagha nokalamo noghulu te kabhawo netusughoono Lahataala.

⁴ Nopooli netolu Ibrahim noghondomo te wise, garaa kabhawo anagha notiwora ngkodohomo.

⁵ Ibrahimnoforatomoghatanoruduano nagha ambano, "Antagi kasamiimu ne ini bhe keledai itu. Inodi bhe anaku ini takumala tasumambahea ne tatu. Namada kaawu tasumambahea, tasumulimo tora ne hintuumu."

⁶ Ibrahim nosangkemo sau so katikantunuhano kafoampe maka nofotongkuane Ishak anano. Anoa neowa ifi bhe pisono maka dokala dopoowa.

⁷ Nobisaramo Ishak ne Ibrahim ambano, "Ama!" Nobhalomo Ibrahim ambano, "Uumbe anaku!" Nofeenamo tora Ishak ambano, "Ingka naandoomo ifi bhe sauno, tamaka ne hamai garaa anano dhumba so nesumbelento mbali kafoampe katunu?" ⁸ Nobhalomo Ibrahim ambano, "Anaku, Lahataala naefontaan-taaghoo wutono anano dhumba so kafoampento." Pedamo anagha koruduahando dokala dopoowa kansuru.

⁹ Dorato te wawono kabhawo netusughoono Lahataala, Ibrahim netapimo kontu mbali medha kaefoampeha, maka tumpuno sau nokantawue te wawono. Pada anagha notapumo Ishak anano maka

nofondole te wawono
sau.¹⁰ Lapasi peda aitu,
Ibrahim nofonsoromo
limano, noala pisono
maka nasumumbele
anano.



¹¹ Garaa tanosikakeihamo malaekatino Ompu notola Ibrahim nomaighoo te lani, amban, "Ibrahim! Ibrahim!" Ambano Ibrahim, "Uumbe, Waompu!"
¹² Ambano malaekati maitu, "Koe pongkoea anamu itu, koe oafa-afaanea. Aitu apandehaanemo, omotehi daano ne Inodi, sampe anamu kaenseemie miina omooloanea omaa kanaue so Inodi."¹³ Ibrahimnofolili matano, garaa nowora seghulu dhumba moghane we kundono, notikai tanduno ne karuku. Ibrahim noalamo dhumba anagha maka nosumbele so kafoampe netunu, mbali kabholosino anano.
¹⁴ Ibrahim nokona kabhawo maitu, 'Ompu naefontaa-ntaa so nefaraluu.' Taampahimo aitu mie dobisara, "Te kabhawono Ompu damontaa-ntaae [so nefaraluu]."

¹⁵ Nofendua tora nokowamba malaekatino Ompu ne Ibrahim nomaighoo te lani, amban, ¹⁶ "Pogauno Lahata'ala, aitu afemata ne wutoku, rampano nerabumu itu, ingka miina omooloanea omaa kanau anamu kaenseemie,¹⁷ maka amaangko kabarakati napontalabhi-labhi. Sampuhamu arumabuda nameda kabharino kolipopo te lani, nameda adhono bhone we wiwino tehi. Pakade sampuhamu daengkoraghi kotano kaewando.¹⁸ Namangka ne sampuhamu sabhara bansano liwu te dhunia ini daeghawa kabarakati,

rampahano hintu omeangka ne parintaku." ¹⁹ Pada anagha Ibrahim nosulikimo ghatano ruduano maka dopoowa-owa dosuli we Bersyeba. Ibrahim nelatemo kansuru we Bersyeba nagha.

Sampuhano Nahor

22:20-24

²⁰ Pada kaawu anagha Ibrahim neghawamo bhirita peda aini: Milka, mieno lambuno isamu Nahor, nokoanamo dua. Neahindo anano moghane peda aini. ²¹ O isa Us, o ai Bus. Neano katuluno Kemuel, amanomo Aram. ²² Neahindo katuluno Kemuel: Kesed, Hazo, Pildas, Yidlaf bhe Betuel. ²³ Betuel ini amanomo Ribka. Kooaluhando ini keseno anano Milka, mieno lambuno Nahor, isano Ibrahim. ²⁴ Naandoo dua kambalino Milka, neano Reuma. Anoa nokoana dua; neahindo: Tebah, Gaham, Tahas bhe Maaha.

Kamatehano Sara - Ibrahim negholi wite so kafokoburuha

23:1-20

23 ¹ Omuruno Sara moghono raa fulu fitu taghu maka nomate. ² Kamatehano Sara we Kiryat-Arba (ampa aitu dokonae Hebron), we witenon Kanaan. Ibrahim nomai noghaefie, noguguruane lalono. ³ Pada anagha noeremo Ibrahim norunsa mieno lambuno mateno maitu maka nokala we miendo Het miehinomo liwu

aitu]. Nobisaramo Ibrahim ne andoa ambano,⁴ "Inodi ini ingka mie rumato melateno bhe hintuumu. Ane naembali omeasoomu naseragha witeemu ini ne inodi so kafokoburuhaku, naembalighoo akumoburu mieno lambuku mateno."⁵ Miendo Het dothalomo ambado,⁶ "Fetingke kasami waompu: intaidi semie kolaki kokuasano ne wuntha-wuntha mani. Dadihanomo tatokoburumo mieno lambunto mateno nagha welo kafokoburuha mani foliuno kataa. Paise nanumaandoo mie ne insaidi so ghumele kaeta koburuno so takumoburughoo mieno lambunto."⁷ Noeremo Ibrahim maka nosudhu ne wisendo miendo Het, kowiteghoono amaitu,⁸ maka nobisara ambano, "Ane humundaamu akumoburu mieno lambuku ne ini, barangka fetingke kanauumu tora. Aefetului, mesalo kanauumu ne Efron anano Zohar,⁹ namaa kanau liano Mahpela, we tompano galuno. Naetaa namaa kanau ne inodi aghumolie so kafokoburuhaku. Madaho adumdue te wiseemu ampa kakonano; pae aetawaria."

¹⁰ Garaa ne gholotando miendo Het maitu naandoo bhe wutono Efron nengkongkora ne itu. Efron ini nobisaramo ne Ibrahim dofetingkee dua kosibhari-bharihando mie rumatono ne fointo bhalano kapesuaha welo kota.¹¹ Ambano Efron, "Paise waompu, fetingke kanau. Galu anagha bhe liano somo intaidi. Ne wisendo mieno liwuku ini amaa kaetae so intaidi, tatokoburumo mieno lambunto mateno nagha."¹² Nosudhumo tora Ibrahim ne wisendo mie melateno ne wite anagha,¹³ maka nobisara ne Efron,

dofetingkehie tora miendo liwu, ambano, "Aesalo ometingke kanau. Galu anagha aghumolie, tatarimamo haragaano, nembalighoo mieno lambuku mateno akumoburuemo ne nagha."¹⁴ Nobhalomo tora Efron ne Ibrahim ambano,¹⁵ "Fetingke kanau waompu. Sebhera wite koharagaano fato moghono woka doi pera, o hae bhara ghuluhano so intaidi ini? Tatokoburumo padaa mieno lambunto mateno nagha."

¹⁶ Ibrahim nohundapimo kamesalono Efron nagha, maka netimbangi doi pera fato moghono woka, nepake katimbangino daga. Doi anagha nowaane Efron peda kamesalono, dosakusiiane miendo Het maitu. ¹⁷ Pedamo anagha galuno Efron, o lia bhe sabhara sau we lalono ampa tieneno, nembalimo wite ferebuahano Ibrahim,¹⁸ dosakusiiane miendo Het, rumatono ne fointo bhalano kapesuaha welo kotando nagha. Galu aini nelate we Mahpela, totono mata gholeono Mamre.¹⁹ Pada anagha Ibrahim nokoburumo Sara mieno lambuno welo liano Mahpela, totono mata gholeono Mamre (dokonae dua Hebron) ne witeni Kanaan.²⁰ Pedamo anagha galu bhe lia ferebuahando miendo Het, nembalimo wite kafokoburuha ferebuahano Ibrahim.

Ribka somo membalino mieno lambuno Ishak

24:1-67

24

¹ Ibrahim nokamokulamo, nokoomurumo sepalisha. Ompu sadhia nobarakatie kosibhari-bharihae welo dadino. ² Naandoo semie ghatano Ibrahim foliuno kakamokula. Anoa ini noatoro bhari-bharihae kanaandoono Ibrahim. Sewakutuu nobisaramo Ibrahim ne ghata kamokula anagha ambanو, "Fedanda ne tompano faghaku ini, amala fematamu. ³ Welo neano Ompu Lahataala mokonaandoono lani bhe dhunia, femata ne inodi putae anaku Ishak pae omealaanea robhine maighoono ne miendo Kanaan, liwu kabutuhaku ini. ⁴ O robhine so anaku Ishak tabeano okumala omeghondohiane we liwu kamaighoohaku, ne gholotano bhasitiehiku." ⁵ Ambano ghata anagha, "Nameda hamai bhara ane robhine nagha pae nahumundaa namangkafi kanau namai ne ini? Ane nameda anagha, bhara amowa ananto nasumuli we liwu kamaighoohantu?" ⁶ Tamaka Ibrahim nobhalomo ambanو, "Kodhaga! Koise sepalisha omowa anaku nasumuli ne watu! ⁷ Lahataala, Ompuno lani, padamonofolimba kanau amaighoo we lambuno amaku bhe liwuno bhasitiehiku. Padamo dua nokowamba bhe nofemata ne inodi peda aini: 'Wite



aini amaandae sampuhamu.' Anoamo dua itu so tumuduno malaekatino namaghinduluangko, sampe omepegawaghoo robhine ne nagha so anaku Ishak. ⁸ Ane robhine anagha pae nahumunda namangkafiko, olumapaanemo fematamu ne inodi. Ampamo kaawu, anaku itu koe fosuliea ne watu." ⁹ Pada aitu ghatano nagha nofedandamo ne tompano faghano Ibrahim maka nofemata namangkafi pogauno Ibrahim.

¹⁰ Pada anagha ghata amaitu nealamo unta ompulu ghulu nomaighoo ne gulumano ompuno, newowoho sabhara bara mohali ferebuahano ompuno, maka nokala noghulu te witeno Aram,¹ te kota kaelatehano Nahor. ¹¹ Norato ne watu nofotumpumo untano we kondoghalano kota ne soririno seghonu sumu. O gholeo nepandamo, wakutuunomo o robhinehi dolimba deala oe we sumu. ¹² Ghata anagha nosambaheamo ambano, "Lahataala, Ompuno Ibrahim kafeompuhaku, aesalo omokodhadhi kanau patudhuno kala-kalaku ini gholeitu. Fotiworae kataano lalomu ne kafeompuhaku Ibrahim. ¹³ Aitu aeere-ere ne soririno sumu ini, nasesendai itu o kalambehino kota dalumimba daeala oe ne ini. ¹⁴ Sio-siomo nakumadhadhia nameda aini. Abisara ne semie kalambe, 'Fosampu kanau kaihino oemu aoroghughoo.' Ane naobhalo kanau, 'Taforoghumo ama, untamu itu amoforogħutida dua,' anoamo itu robhine nepilimu so Ishak, ghatamu. Ane nakumadhadhiamo nada anagha ingka

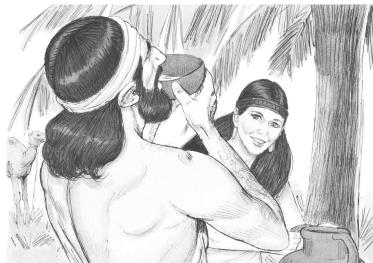
¹ Aram ini dokonae dua Mesopotamia.

amandehaanemo ofotiworaemo kataano lalomu ne kafeompuhakua."

¹⁵ Miinaho namada nosambahea, garaa nomaimo Ribka anano Betuel. Betuel ini anano Milka bhe Nahor, isano Ibrahim. Kalambe anagha nomai bhe nosoda-soda kaihino oeno. ¹⁶ Ribka ini nokesa sepalihia worahano. Naandoo nokalambe, miinaho napokadampa bhe moghane. Saratono kansuru nosampu we sumu nofokosinihi kaihino oeno makanofoni. ¹⁷ Ghata kamokula amaitu notenderekiemo

maka nobisara
ambano, "Tulumi
kanau, aoroghu
naseendai ne
kaihimu itu."
¹⁸ Ambano kalambe
anagha, "Uumbe
ama, taforoghumo."
Kansuru nofosampu

kaihino, nolabhee maka nofoforoghutie. ¹⁹ Pada nofoforoghutie nobisaramo tora kalambe anagha ambano, "Naetaa aetambuanda dua oe untamu itua, maka daoroghu dua ampa namada kaahando." ²⁰ Pada anagha kansuru nohabha oeno kaihino welo kamporoghuhando unta maka notende tora we sumu. Nopomainsuli netambu oe ampa kosibharihando unta maitu nopada kaahando. ²¹ O ghata kamokula maitu tanofoti-fotindaemo, miina nakodiua. Gauno namandehaaneghoo bhara Ompu namokodhadhiane patudhuno kala-kalano maitu bhahi paise.



²² Nolapasi untano doforoghu, kamokula maitu nealamo dali bulawa, nomo gram kabhieno, bhe raa ghonu simbi bulawa, labhi moghono gram kabhieno, ²³ maka nofeena ne kalambe nagha ambano, "Forato kanau, ana lahae garaa ihintu inia? Naembali bhara tabutu we lambuno amamua?" ²⁴ Nobhalomo kalambe anagha ambano, "Neano amaku Betuel, awaku Milka bhe Nahor. ²⁵ We lambu mani nobhari pughuno gandum moneuno bhe ghotino unta, naandoo dua bhe kabutuhano." ²⁶ Kamokula anagha kansuru nosudhu maka nosambahea. ²⁷ Ambano, "Notipudhimo Lahataala, Ompuno Ibrahim kafeompuhaku. Miina narumunsa kaasino bhe kataano lalono ne kafeompuhaku. Ane inodi, noato kanau aangkafi kangkaha ampa arato ne bhasitiehino kafeompuhaku."

²⁸ Pada aitu kalambe amaitu notendemo we lambuno inano maka netula-tulaghoo kadhadhia neghawano. ²⁹⁻³⁰ Ribka ini naandoo bhe isano moghane, neano Laban. Sanowora dali ne neeno aino bhe simbi ne limano bhenofetingke dua aino netula-tulaghoo pugauno ghata kamokula anagha, Laban nolimbamo bhe notende nokala we sumu napoghawaghoo bhe mieno. Norato we sumu, garaa kamokula anagha naandooe ne itu, neere-ere ne soririno untano. ³¹ Nobisaramo Laban ambano, "Ihintu nebarakatino Ompu, noafa bhara omeere-ereghoo kaawu we kondoghala itu? Maimo, dokalaghoo we lambu, ingka padamo aefontaa-ntaangko so kabutuhamu bhe so kaelatehano untamu." ³² Dadihanomo kamokula anagha noangcafimo Laban

we lambuno. Laban nefosampumo wowohondo unta, maka nowaanda pughuno gandum bhe ghoti nefumaando. Pada anagha deowa dua oe kaewanuhano ghagheno kamokula nagha bhe mie poowa-owano bhe anoa.³³ Tamaka rato detagana ghoti so daomaa, nobisaramo ghata kamokula anagha ambano, "Kadekiho, tabeano amorato kadeki kaowili neowaku, maka aomaa." Ambano Laban, "Tabisaramo padaa."

³⁴ Ambano, "Inodi ini ghatano Ibrahim. ³⁵ Kafeompuhaku nobarakatie sepalihia Ompu sampe norangkaeamo. Ompu nowaane membe, o dhumba bhe sapi, o bulawa bhe salaka, ghatahi moghane bhe robhine, o unta bhe keledai. ³⁶ Pakade Sara, mieno lambuno kafeompuhaku, nokoanagoomo semie moghane welo kakamokulano. Bhari-bharie karangkaeano kafeompuhaku padamo nowaane anano mbali kanaandoono. ³⁷ Kafeompuhaku padamo noala femataku, ambano ne inodi, 'Koise sepalihia omealaaane robhine maighoono ne miendo Kanaan so anaku, ne miendo liwu kabutuhaku ini. ³⁸ Tamaka kala meghondohiane we liwu kamaighoohaku, ne gholotano sampuhano amaku, maka owae so mieno lambuno anaku.' ³⁹ Tamaka aobhalo ambaku, 'Nameda hamai bhara ane robhine nagha pae nahumundaa namangkafi kanau namai we ini?' ⁴⁰ Ambano tora kafeompuhaku, 'Ompu neangkafiku mpuu welo dadiku, natumudu malaekatino napobhaiangko, maka namokodhadhi patudhuno kala-kalamu itu, sampe opoghawaghoo semie robhine so anaku maighoono ne

sampuhano amaku.⁴¹ Niho olumapaane fematamu, ane rumato we bhasitiehiku maka pae damaangko robhine. Olumapaanemo mpuu.'

⁴² Gholeitu aratomo we sumu aniini maka ambaku, 'Lahataala, Ompuno Ibrahim kafeompuhaku, ane naembali omokodhadhi kanau patudhuno kala-kalaku ini. Sio-siomo nakumadhadhia nameda aini.⁴³ Aitu aeere-ere ne soririno sumu, patudhuku ane nanumaandoo seemie kalambe namai naeala oe, aesalo aoroghu.⁴⁴ Ane kalambe anagha naobhalo 'Taforoghumo, maka untamu itu amomoroghutida dua', patudhuku aituhemo robhine nepilino Ompu so anano kafeompuhaku.⁴⁵ Ingka miinaho nalapasi neati welo laloku nagha, tanoratomo Ribka nosoda kaihino maka nosampu neala oe. Ambaku, 'Tulumi kanau aoroghughoo.'⁴⁶ Garaa kansuru nofosampu kaihino maka nobisara ambano, 'Taforoghumo ama. Untamu itu amoforoghutida dua.' Dadihanomo aforoghumo, untaku nofotroghutida dua.⁴⁷ Pada aitu afeenamo, 'Ana lahae bhara hintu inia?' Ambano, 'Neano amaku Betuel, awaku Nahor bhe Milka.' Kansuru afopakeane dali ne neeno bhe simbi ne limano.⁴⁸ Pada aitu asudhumo asambahea ne Ompu, apudhi Lahataala, Ompuno Ibrahim kafeompuhaku. Anoamo mato kanau aangkafi kangkaha melaa ampa arato ne bhasitiehino kafeompuhaku, aeghondohiane robhine so anano.⁴⁹ Dadihanomo aitu, ane omindalo omotiworaamu kataa bhe katainao laloomu ne kafeompuhaku, forato kanauumu. Ane paise, forato kanauumu dua,

amandehaaneghoo dua laloku bhara amekema bhahi amesuana."

⁵⁰ Dobhalomo Laban bhe Betuel ambado, "Bhari-bharihae ini nomaighoo ne Ompu; pae namantasia tabhotusighoo insaidi. ⁵¹ Ingka aini Ribka ne wisemu itu, alamo maka kala, owaemo so mieno lambuno anano kafeompuhamu peda nekowambaghoono Ompu." ⁵² Nofetingke peda anagha, kamokula ghatano Ibrahim maitu kansuru nosudhu ampa we wite, maka nosambahea ne Ompu. ⁵³ Pada anagha nefolimbamo sabhara bara bulawa bhe salaka bhe pakea mohali maka nowaane Ribka. Isano bhe inano nowaanda dua kawaaghoo mokesa bhe mohalino. ⁵⁴ Lapasi peda anagha kamokula anagha bhe sabhangkahino dofumaa bhe doforoghu, maka dolodo dua ne itu.

Rato dowanu samentaeno, nobisaramo kamokula anagha ambano, "Ane naembali amealaimo asumulimo we kafeompuhaku." ⁵⁵ Tamaka isano bhe inano Ribka dobhalomo ambado, "Runsagoomo Ribka naandoo naelate kadeki bhe insaidi ampa naopeompulugha ini; namada aitu naembalimo okumalaamu." ⁵⁶ Tamaka ambano ghata kamokula anagha, "Koemo ghele kanauumua kaasi. Ingka Ompu nofokodhadhi kanaumo patudhuno kala-kalaku inia, folalesa kanauumu asumuli we kafeompuhaku." ⁵⁷ Ambado, "Barangka naetaa dabhasi Ribka maka dameena wutono." ⁵⁸ Dobhasimo Ribka maka dofeenae ambado, "Ohunda bhara okumala bhe mie ainia?" Nobhalomo Ribka ambano, "Uumbe, ahunda." ⁵⁹ Pada kaawu anagha Ribka bhe seemie kamokula

robbine motitie indefie ini dohundaandamo dakumala, damangkafi ghatano Ibrahim bhe bhaihino.⁶⁰ Pada anagha desalomo kabarakati so Ribka. Ambado,

"Ribka, bhasitie mani,
sio-siomo anamu nakoriwu-riwu, nakolasa-lasa
kabharindo!

Sio-siomo dua sampuhamu daengkoraghi kotano
kaewando."

⁶¹ Dadihanomo Ribka
bhe ghatahino robbine
dokanumo, maka dosawi
ne unta doangkafi
kamokula ghatano Ibrahim.
Pedamo anagha nosuli
kamokula amaitu noowa
bhe Ribka.

⁶² Andoa maitu naandoo we kangkaha, Ishak
norato nomaighoo we sumu Lahai-Roi maka nelate we
kapadantangano Negep. ⁶³ Kamaghuleo amaitu Ishak
nekala-kala we kapadantanga bhe nofeki-fekiri lalono.
Garaa nofolili matano, noworamo unta dupoangka-
angka doghulu ne anoa. ⁶⁴ Ribka nofolili dua matano,
garaa sanowora Ishak, kansuru nosampu maighoo ne
untano ⁶⁵ maka nofeena ne kamokula anagha ambano,
"Lahae bhara moghane we kapadantanga watu
ghumuluno we intaidi ini?" Nobisaramo kamokula
anagha ambano, "Anoamo watu kafeompuhaku."
Ribka kansuru noala kai karudhuno maka nodapo
hulano. ⁶⁶ Ghata kamokula amaitu netula-tulaghoomo



ne Ishak kosibhari-bharihae nerabuno welo kala-kalano.⁶⁷ Pada anagha Ishak noowamo Ribka welo tendano Sara inano, maka noalae mbali mieno lambuno. Ishak noasighoo Ribka. Pedamo anagha notiawosimo lalono Ishak salapasino mateno inano.

Sampuhano Ibrahim bhe Ketura

25:1-6

25

¹ Ibrahim nogaa tora bhe seemie robhine koneaghoono Ketura. ² Anano Ibrahim bhe Ketura andoamo ini: Zimran, Yoksan, Medan, Midian, Isbak bhe Suah.

³ Yoksan nokoanaghoo Syeba bhe Dedan. Sampuhano Dedan miendo Asyur, miendo Letus bhe miendo Leum. ⁴ Sampuhano Midian andoamo ini: Efa, Efer, Henoh, Abida bhe Eldaa. Kosibhari-bharihando ini sampuhanomo Ketura.

⁵ Bhari-bharihae kanaandoono Ibrahim nopadæ nowaane Ishak. ⁶ Tamaka wakutuu naandoo nodadi, anano bhe mieno lambuno kamburumai nowaanda dua dawu. Pada anagha notududamo daghumulu totono matagholeono witeno Kanaan, dogaatighoo Ishak.

Kamatehano Ibrahim

25:7-11

⁷⁻⁸ Ibrahim nokamokulamo, nokoomurumo sepalihha. Omuruno moghono fitu fulu lima taghu maka nobhotu inawano, nosulimo ne awahino. ⁹ Ishak bhe Ismail, anano, dokoburu amando welo liano

Mahpela. Lia anagha totono matagholeono Mamre, we galuno Efron anano Zohar, miendo Het.¹⁰ Galu anagha padamo nogholie Ibrahim ne miendo Het naghha. Ne itumo katikoburuhano Ibrahim bhe Sara mieno lambuno.¹¹ Nomate kaawu Ibrahim, Ishak anano Ibrahim neghawa kabarakatino Lahataala. Wakutuu anagha Ishak nelate ne mahono sumu Lahai-Roi.

Sampuhano Ismail

25:12-18

¹² Pedamo aini tula-tulano sampuhano Ismail, anano Ibrahim bhe Hajar. Hajar ini miendo Mesir, ghatano Sara.¹³ Neahindo anano Ismail doangkafi potulu-tuluhano kalentehando peda aini: Nebayot o titiisa, maka Kedar, Adbeel, Mibsam,¹⁴ Misma, Duma, Masa,¹⁵ Hadad, Tema, Yetur, Nafis bhe Kedma.¹⁶ Anano Ismail ompulu ruduano ini dembalimo kolaki bhe awahindo doompulu raa ghonu bansano liwu. Neando nemballi neanomo liwundo bhe neano liwu madano kaelatehando.¹⁷ Omuruno Ismail moghono tolu fulu fitu taghu maka nobhotu inawano, nosulimo ne awahino.¹⁸ Sampuhano Ismail delate notanda we witeno Hawila sampe we Syur, totono matagholeono Mesir ghumuluhano we Asyur. Kaelatehando matagholeono kosibhari-bharihando bhasitiendo sigaahano.